





123-1016-2

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detailj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
			<b>Bild 1</b>	<b>Graphic 1</b>
01	594 410 40	1	Wippzylinder, kpl.	Luffing cylinder assy.
02	-	1	Wippzylinder siehe Bild-Nr. 30-59	Luffing cylinder see fig-no: 30-59
03	550 333 40	1	Rohrhalter	Pipe bracket
04	592 360 40	1	Rohrbruchsicherungsventil	Pipe burst valve
05	502 731 98	4	Schraube	Bolt
06	506 521 98	1	Flanschverschraubung	Flange joint
07	510 464 98	2	O-Ring	O-ring
08	319 242 99	4	Schraube	Screw
09	180 807 40	1	Flanschverschraubung	Flange joint
10	510 463 98	2	O-Ring	O-ring
11	500 648 98	8	Schraube	Bolt
12	506 519 98	1	Blindflansch	Dummy flange
13	007 179 98	1	Verschraubung	Union
14	006 895 98	1	Verschraubung	Union
15	467 333 40	1	Flansch	Flange
16	510 462 98	4	Schraube	Screw
17	372 959 99	1	Verschraubung	Union
18	372 181 99	1	Verschraubung	Union
19	551 137 40	1	Rohrbruchsicherung	Pipe burst valve
20	550 338 40	1	Zwischenplatte	Intermediate plate
21	006 914 98	1	Verschraubung	Union
22	372 966 99	1	Verschraubung	Union
23	561 375 40	1	Rohrleitung	Pipe assy.
24	561 370 40	1	Rohrleitung ø 30	Pipe assy.
25	561 371 40	1	Rohrleitung ø 28	Pipe assy.
26	561 373 40	1	Rohrleitung ø 28	Pipe assy.
27	561 374 40	1	Rohrleitung ø 28	Pipe assy.
28	153 646 40	1	Minimeßkupplung	Test coupling
29	501 559 98	2	Schelle	Clamp
			<b>Bild 2</b>	<b>Graphic 2</b>
30	594 415 40	1	Wippzylinder	Luffing cylinder
31	594 460 40	1	Zylinderrohr	Cylinder barrel
32	594 451 40	1	Kolbenstange	Piston rod
33	594 461 40	1	Führungsbüchse	Guide bush
34	356 335 40	1	Gewinding	Threaded ring
35	320 898 40	1	Winkel	Angle
36	356 336 40	1	Schwenkbüchse	Bush
37	356 339 40	2	Schwenkbüchse	Bush
38	592 775 40	1	Abstreifer	Scraper
39	*	1	Führungsband; 24,5x750	Guide strap
<b>Wippzylinder</b>			<b>123-1016-2</b>	
<b>Luffing Cylinder</b>			Seite/Page 3/4	

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detailj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
40	356 227 40	4	Führungsring	Guide ring
41	592 776 40	1	PU-Stepseal	PU-stepseal
42	256 912 40	2	O-Ring	O-ring
43	592 777 40	1	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
44	256 882 40	1	O-Ring	O-ring
45	356 230 40	1	Backring	Backring
46	*	1	Führungsband 9,5x870	Guide strap
47	324 478 40	3	Kolbenführungsring	Piston guide ring
48	414 109 40	1	PU-Glydring	PU-glydring
50	256 913 40	1	Turcon-Stepseal	Turcon-stepseal
51	256 912 40	2	O-Ring	O-ring
52	490 048 40	2	Stützring	Support ring
53	171 260 40	2	Verschlußschraube	Plug
54	173 448 40	1	Verschlußschraube	Plug
55	350 562 99	3	Schmiernippel	Grease nipple
56	307 800 99	1	Schraube	Bolt
57	510 444 98	2	O-Ring	O-ring
58	510 447 98	1	O-Ring	O-ring
59	510 493 98	1	O-Ring	O-ring
60	501 598 98	6	Schelle	Clamp
61	533 984 99	6	Schelle	Clamp
62	319 417 99	14	Schraube	Screw
63	319 131 99	6	Schraube	Screw
64	504 030 98	10	Mutter	Nut
65	340 405 99	20	Scheibe	Washer
66	502 263 98	4	Schraube	Bolt
67	500 663 98	2	Schraube	Bolt
68	371 265 99	1	Überwurfmutter	Union nut
69	371 278 99	1	Überwurfmutter	Union nut
70	371 258 99	3	Überwurfmutter	Union nut
71	371 236 99	1	Schneidring	Olive
72	371 245 99	1	Schneidring	Olive
73	371 255 99	3	Schneidring	Olive
74	592 470 40	2	Flanschhälfte	Half flange
-	762 215 73	1	Dichtsatz - Kolbenstange Bild-Nr. 38-45,59	Seal kit - piston rod fig-nos: 38-45,59
-	762 216 73	1	Dichtsatz - Kolben Bild-Nr. 46-48,50-52 * Meterware, bei Bestellung Länge angeben	Seal kit - piston fig-nos: 46-48,50-52 * Bulk ware, state length required
*	440 485 40	-	Führungsband 24,5	Guide strap
*	202 741 40	-	Führungsband 9,5	Guide strap